



---

**Protokoll der Einwohner- und  
Ortsbürgergemeindeversammlung  
Freitag, 25. November 2022, 19.30 Uhr  
Turnhalle Teufenthal**

---

Vorsitz:	Niklaus Boss, Gemeindeammann
Gemeinderat:	Matthias Anderau, Vizeammann Patrick Schmid Gemeinderat Raffael Eggmann, Gemeinderat Reto Hofmann, Gemeinderat
Protokoll:	Susanne Wittwer, Gemeindeschreiberin
Stimmzähler:	Markus Sennrich Stefan Schaufelberger
Finanzkommission:	Renatus Haiss, Präsident
Gast:	Patrick Tepper, Dorfheftli

**Einwohnergemeinde****Feststellung Stimmregister**

Stimmberechtigte laut Register	1'063
Gemäss § 30 des Gemeindegesetzes sind Beschlüsse, die von 1/5 der Stimmberechtigten gefasst werden endgültig. Zur abschliessenden Beschlussfassung ist die Zustimmung von Personen notwendig.	213
Anwesend sind	48
Damit unterliegen alle Beschlüsse mit Ausnahme der Einbürgerungen dem fakultativen Referendum. Dieses kann gemäss Gemeindeordnung von 1/5 der Stimmberechtigten innert 30 Tagen seit Publikation erhoben werden.	
Das absolute Mehr beträgt	25

---

## **1. Protokoll der Gemeindeversammlung vom 17. Juni 2022**

---

Gemeindeammann Niklaus Boss führt durch das Traktandum und die anschliessende Abstimmung.

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

### **Antrag**

Das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 17. Juni 2022 sei zu genehmigen.

### **Beschluss**

Das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 17. Juni 2022 wird einstimmig genehmigt.

---

## **2. Genehmigung eines Zusatzkredits von CHF 100'000.00 für die Gesamtrevision Nutzungsplanung Siedlung und Kulturland**

---

Gemeindeammann Niklaus Boss führt durch das Traktandum und die anschliessende Abstimmung.

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

### **Antrag**

Der Zusatzkredit von CHF 100'000.00 für die Gesamtrevision Nutzungsplanung Siedlung und Kulturland sei zu genehmigen.

### **Beschluss**

Der Zusatzkredit von CHF 100'000.00 für die Gesamtrevision Nutzungsplanung Siedlung und Kulturland wird mit grossem Mehr genehmigt.

---

## ~~**3. Genehmigung eines Kredits von CHF 84'500.00 für den Ersatz des Kommunalfahrzeugs**~~

---

Geschäft vom Gemeinderat zurückgezogen.

---

## **4. Genehmigung eines Kredits von CHF 280'000.00 für die Sanierung der Werkleitungen sowie die Erneuerung der Strassenbeleuchtung am Blumenweg**

---

Gemeinderat Raffael Eggmann und Reto Hofmann führen durch das Traktandum und die anschliessende Abstimmung.

Diskussion gemäss Tonbandaufnahme.

### **Antrag**

Der Kredit von CHF 280'000.00 für die Sanierung der Werkleitungen sowie die Erneuerung der Strassenbeleuchtung am Blumenweg sei zu genehmigen.

### **Beschluss**

Der Kredit von CHF 280'000.00 für die Sanierung der Werkleitungen sowie die Erneuerung der Strassenbeleuchtung am Blumenweg wird mit grossem Mehr genehmigt.

---

## 5. Genehmigung des Budgets 2023 mit einem unveränderten Steuerfuss von 122 %

---

Gemeindeammann Niklaus Boss führt durch das Traktandum.

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

Der Präsident der Finanzkommission Renatus Haiss nimmt Budget 2023 Stellung und führt die anschliessende Abstimmung durch.

### **Antrag**

Der Budget 2023 mit einem unveränderten Steuerfuss von 122 % sei zu genehmigen.

### **Beschluss**

Der Budget 2023 mit einem unveränderten Steuerfuss von 122 % wird einstimmig genehmigt.

---

## 6. Verschiedenes und Umfrage

---

- 6.1. Jubiläum 850 Jahre Teufenthal
- 6.2. Wechsel zu Technische Betriebe Seon AG
- 6.3. Neuer Durchführungsort der Gemeindeversammlung

Schluss der Versammlung: 21.00 Uhr

5723 Teufenthal, 25. November 2022

### **EINWOHNERGEMEINDE TEUFENTHAL**

*sign.*

*sign.*

Niklaus Boss

Susanne Wittwer

Gemeindeammann

Gemeindeschreiberin

### **Rechtskraft**

Nach unbenütztem Ablauf der Referendumsfrist sind am 3. Januar 2023 sämtliche Beschlüsse in Rechtskraft erwachsen.

## Ortbürgergemeinde

Stimmberechtigte laut Register	34
Gemäss § 30 des Gemeindegesetzes sind Beschlüsse, die von 1/5 der Stimmberechtigten gefasst werden endgültig. Zur abschliessenden Beschlussfassung ist die Zustimmung von Personen notwendig.	7
Anwesend sind	5
Damit unterliegen alle Beschlüsse dem fakultativen Referendum. Dieses kann gemäss Gemeindeordnung von 1/5 der Stimmberechtigten innert 30 Tagen seit Publikation erhoben werden.	
Das absolute Mehr beträgt	3

---

### 1. Protokoll der Gemeindeversammlung vom 17. Juni 2022

---

Gemeindeammann Niklaus Boss führt durch das Traktandum und die anschliessende Abstimmung.

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

#### **Antrag**

Das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 17. Juni 2022 sei zu genehmigen.

#### **Beschluss**

Das Protokoll der Gemeindeversammlung vom 17. Juni 2022 wird einstimmig genehmigt.

---

### 2. Genehmigung des Budgets 2023

---

Gemeindeammann Niklaus Boss führt durch das Traktandum und Renatus Haiss die anschliessende Abstimmung.

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

#### **Antrag**

Das Budget 2023 sei zu genehmigen.

#### **Beschluss**

Das Budget 2023 wird einstimmig genehmigt.

---

### 3. Zustimmung zur Begründung eines ausschliesslichen und alleinigen Benützungsrechts zugunsten der Musikgesellschaft Teufenthal-Unterkulm für die "Musikhütte Teufenthal", LIG 419, inkl. Parkplätzen

---

Gemeindeammann Niklaus Boss führt durch das Traktandum und die anschliessende Abstimmung.

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

### **Antrag**

Der Begründung eines ausschliesslichen und alleinigen Benützungsrechts zugunsten der Musikgesellschaft Teufenthal-Unterkulm für die "Musikhütte Teufenthal", LIG 419, inkl. Parkplätzen sei zu genehmigen

### **Beschluss**

Der Begründung eines ausschliesslichen und alleinigen Benützungsrechts zugunsten der Musikgesellschaft Teufenthal-Unterkulm für die "Musikhütte Teufenthal", LIG 419, inkl. Parkplätzen wird einstimmig genehmigt.

---

## **4. Zustimmung zur Begründung eines Durchleitungsvertrags mit der Swissgas AG, Zürich, für eine unterirdische Rohrleitungsanlage auf LIG Teufenthal 213 und 480**

---

Gemeindeammann Niklaus Boss führt durch das Traktandum und die anschliessende Abstimmung.

Die Diskussion wird nicht gewünscht.

### **Antrag**

Der Begründung eines Durchleitungsvertrags mit der Swissgas AG, Zürich, für eine unterirdische Rohrleitungsanlage auf LIG Teufenthal 213 und 480 sei zu genehmigen.

### **Beschluss**

Der Begründung eines Durchleitungsvertrags mit der Swissgas AG, Zürich, für eine unterirdische Rohrleitungsanlage auf LIG Teufenthal 213 und 480 wird einstimmig genehmigt.

---

## **5. Verschiedenes und Umfrage**

---

5.1. Waldumgang Samstag, 6. Mai 2023

Schluss der Versammlung: 21.10 Uhr

5723 Teufenthal, 25. November 2022

### **ORTSBÜRGERGEMEINDE TEUFENTHAL**

*sign.*

*sign.*

Niklaus Boss

Susanne Wittwer

Gemeindeammann

Gemeindeschreiberin

### **Rechtskraft**

Nach unbenütztem Ablauf der Referendumsfrist sind am 3. Januar 2023 alle Beschlüsse in Rechtskraft erwachsen.